



(그분께서는) 또 손에 키를 드시고 당신의 타작마당을 깨끗이 치우시어,
알곡은 당신의 곳간에 모아들이시고
쭉정이는 꺼지지 않는 불에 태워 버리실 것이다.(루카 3,17)

대림 제3주일(다)

주일미사: 토요일 오후 7:30

일요일 오전 7:00

오전 9:00(영어)

오전 11:00(교중미사)

평일미사: 화,수,목요일 오후 7:30

수, 금요일 오전 10:00

유아세례: 매월 첫 토요일 오후 3:00

주소: 1230 N. San Fernando Rd.
Los Angeles, CA 90065

사무실: 323-221-8874

323-221-6325(Fax)

<http://www.sungsamkcc.com>

office@sungsamkcc.com

주임신부: 정연우(스테파노) 323-206-7322

보좌신부: 임태근(모세) 323-404-6543

종신부제: 예영해(프란치스코) 213-249-2127

사목회장: 김창길(라우렌시오) 213-305-9433

총무부장: 한재승(에드몬드) 213-905-8273

연령회장: 한상운(시몬) 323-821-4840

오늘의 전례

제1독서: 스바 3,14-18

화답송:

◎ 기뻐하며 외쳐라. 이스라엘의 거룩하신 분, 너희 가운데 계신 분은 위대하시다.

○ 보라, 내 구원의 하느님. 나는 믿기에 두려워하지 않네. 주님은 나의 힘, 나의 군셈. 나를 구원해 주셨네.” 너희는 기뻐하며 구원의 샘에서 물을 길으리라. ◎

○ 주님을 찬송하여라. 그 이름 높이 불러라. 그분 업적을 민족들에게 알리고, 높으신 그 이름을 선포하여라. ◎

○ 위업을 이루신 주님을 찬양하여라. 그분이 하신 일 온 세상에 알려라. 시온 사람들아, 기뻐하며 외쳐라. 이스라엘의 거룩하신 분, 너희 가운데 계신 분은 위대하시다. ◎

제2독서: 필리 4,4-7

복음 환호송: 주님의 영이 내 위에 내리셨다. 나를 보내시어 가난한 이들에게 기쁜 소식을 전하게 하셨다.

복 음: 루카 3,10-18



(후렴) 기뻐하며 외쳐라. 이스라엘의 거룩하신 분, 너희 가운데 계신 분은 위대하시다.

LA대교구 호세 고메즈 대주교 메세지



대림절로 시작되는 새로운 전례력을 맞이하며, 우리는 그리스도의 아름다운 신비와 그것이 우리 삶 속에 어떻게 현존하는지에 대해 묵상하게 됩니다. 이 시기에 우리는 메시아를 기다렸던 조상들의 기대를 다시 체험하며 동시에 다시 오실 그리스도를 향한 희망을 새롭게 합니다. '대림'은 현존 또는 오심을 의미하며 고대에서는 왕과 같은 중요한 인물의 도래를 나타내는데 쓰여졌습니다.

대림절에 우리는 인간의 모습으로 오시는 사랑이신 하느님을 기다리고 있습니다 “그분이 우리를 사랑하셨습니다” 이것은 프란치스코 교황께서 새[성심회칙]에 쓰신 대로, 예수님을 믿었던 이들이 경험한 놀라운 일이었습니다. 우리를 사랑하시는 하느님이 계시며 그분도 우리가 당신을 사랑하기를 원하신다는 생각은 세상을 변화시켰습니다.

우리는 이 개념을 우리의 삶, 교회의 복음화를 통해 다시 새롭게 해야 합니다.

이 몇 주간의 대림절 동안, 예수님의 첫 제자들이 느꼈던 놀라움을 회복할 수 있기를 바랍니다

그분은 우리의 약함을 나누시고, 우리의 고난과 기쁨, 희망에 동참하시기 위해 사람으로 오셨습니다

예수님은 노동이 무엇인지, 사랑하고 돌보아야 할 가족과 이웃이 있는 것이 어떤 것인지, 피곤하고 목마른 것, 오해받고 거절당하는 것이 어떤 것인지 아십니다

예수님은 인간적이면서도 신적인 마음으로 사랑하셨습니다

이 거룩한 시기에, 하느님의 사랑을 마음속에 간직하셨던 성모님께 기도드립니다

우리가 모두 예수님의 사랑을 새롭게 받아드려 그분의 마음을 닮아갈 수 있도록 전구 하여 주시길 기도드립니다.

지난 주일미사 참석 인원

토요	7시	9시	교중	총
45명	75명	134명	180명	434명



교무금 및 기부금
온라인 납부

매월 자동 납부 및 일회 납부 가능
크레딧카드 및 은행구좌 모두 사용
QR코드 스캔 후 납부 페이지로 연결

전례 봉사

날짜/시간	토요저녁	오전 7시	오전 9시	교중 미사
대림 제3주일 (이번주일)	해설 강 울리안나 1독서 백 프란치스코 2독서 최 카타리나	이 나탈리아 고 바오로 박 아네스	김태균 이윤수 한원희	김 크리스티나 현 에스터 신 아네스
대림 제4주일 (다음주일)	해설 김 미카엘 1독서 이 다니엘 2독서 박 안토니아	김 데레사 장 요한 김 크리스티나	여하림 이윤찬 김현호	노 첼리나 최 카타리나 최 크리스티나

우리들의 정성(2024. 12. 2 ~ 12. 8 현재)

교무금	10,240	교무금(44세대) 강장섭, 강호영, 구영자, 권영주, 김상례, 김신아, 김영민, 김은민, 김향철, 노승균, 배종윤, 서석만, 서정풍, 성윤영, 손주희, 신명휴, 신용수, 신주한, 안진환, 엄영섭, 엄영희, 여왕근, 오보현, 우인주, 이경은, 이길웅, 이봉화, 이석환, 이용일, 이종구, 임상동, 정승재, 조양상, 주창호, 천부영, 최기창, 최명희, 최순범, 최효선, 태윤주, 하종열, 한상윤, 한재춘, 황규근 감사헌금 여왕근 기부금(하상회 2명) 김봉소, 이영표 기부금(안나회 6명) 김복숙, 김영애, 박포조, 여귀옥, 이순복, 황옥순 연령/성소후원회비(11명) \$32.00
주일 헌금	2,525	
감사 헌금	200	
기부금(안나회)	500	
기부금(하상회)	200	
주일학교 등록비	1,050	
주차장 사용료	1,000	
2차 헌금	1,486	

교무금 예산(7/1/2024 - 6/30/2025): \$350,000

교무금 누계: \$147,530

봉헌 세대: 233세대

Called to Renew 목표금액	Called to Renew 약정 금액	11/30/2024 현재 모금액
\$560,000	\$841,772.95	\$309,236.34

*본당의 재정 현황에 관한 질문이나 의견이 있으시면 언제든지 봉사위원회 재경부나 사무실로 문의해 주십시오.

성삼 소식

순교자들의 모후 꾸리아 연차 총 친목회

- *일시: 12월 15일(일) 오후 12:45
- *장소: 성당, 패티오
- *대상: 행동 단원 및 협조 단원

하상회 & 안나회 송년 모임

- *일시 및 장소: 12월 22일(일) 오후 12:00, 패티오
- *교우분들의 적극적인 협조와 도네이션 부탁드립니다.
- *문의: 하상회- 이기윤(아오스딩) 818-439-8734
안나회- 한경희(글라라) 213-447-4035

Together In Mission 2차 헌금

- *일시: 12월 22일(일) 주일미사 중
- *2024년도 본당 목표 금액 \$14,414
- *현재 모금액 \$7,133

2024 주님 성탄 대축일 행사 및 미사

행사 및 미사	일시
성탄 축제	12월 24일(화) 오후 7:00
주님 성탄 대축일 밤 미사 <구유 경배 및 구유 예물>	12월 24일(화) 오후 8:30
주님 성탄 대축일 낮 미사 <세례식>	12월 25일(수) 오전 10:00

- *성탄 축제를 위한 도네이션 받습니다.
- *문의: 한재승(에드몬드) 213-905-8273

새 영세자를 위한 기도

- *세례날짜: 12월 25일(수) 주님 성탄 대축일
- *예비신자 명단

이름	세례명
김인랑	루비나
윤지현	잔나
이계자	모니카
이인후	베르나르도
임미원	헬레나
임현지	안나

- *'영적 선물 봉헌서'는 12월 15일까지

첫영성체

- *일시: 12월 25일(수) 오전 10:00 미사
- *대상: 조민서(아델라)

새 영세자 환영식

- *일시: 12월 25일(수) 오전 10:00 미사 후
- *장소: 101호

제대 꽃 봉헌

- *주님 성탄 대축일 제대 장식을 위한 꽃
- *문의: 제대회 김은선(모니카) 818-572-5192

성당 자동차 판매

- *성당에서 보유 중인 차량을 처분(판매)하려고 합니다.

자동차	카맥스 감정가
Honda CR-V EXL 2014	\$13,000
Toyota Camry SE 2020	\$19,000

- *구입문의: 한재승(에드몬드) 213-905-8273

2025년 성당 달력 배부

- *12월 15일(일) 오전 7:00 미사 후부터 구역 반별로 가정당 1부씩 배부합니다.
- *반장님들은 12/15(일) 오전 7:00 미사 후에 받아가시기 바랍니다.

12월 중식 봉사

날짜	배식	메뉴
12/15(일)	베르붐	소고기 무우국, 잡채외

- *봉사자 문의: 한재승(에드몬드) 213-905-8273

이번 주 영명 축일

이름(세례명)	축일
김계숙(안나)	12/20(금)

주일 학교 소식

성삼 주일학교 볼링 fellowship

- *일시: 12월 15일(일) 오후 1:00 ~ 오후 4:00
- *장소: 리틀 도쿄 볼링장
- *문의: 청소년 부장 강진(이시돌) 818-640-2236

주일학교 교사 교육

- *일시: 12월 20일(금) 오후 7:00 ~ 오후 9:00
- *장소: 101호

주보 제작에 도움을 주신 분들

CA MONDI 한 헬레나 (213) 380-0987 여성 유럽 의류 (Fabiana Filippi) 코리안 타운 프라자 2층 #212	Patrick Chyun, CPA 하느님께 늘 감사드립니다. 전 패트릭 & 안나 (213)380-6437	올림픽 타운 꽃집 Olympic Town Flowers 김 미카엘라(헤욱) (323)RED-ROSE (323)733-7673 Cell (213)400-1306	백양 · 쌍방울 (LA 속옷 전문 매장) 한국산 유명 속옷·브라자·거들 양말·스타킹·잠옷·신생아용품 LA 웨스턴 백화점 (9가+웨스턴) 서 엘리사벳 213-487-7676
JOHN'S Fire Protection "소화기 점검해드립니다" 김향철(요셉) (213)352-3554 김 호노리나 (213)200-3049	시니어 메디케어 무료 상담 (65세 되시는분) 213 249-2127 예영해(프란시스코)	글렌데일 브랜드꽃집 1134 E. Chevy Chase Dr. Glendale 91205 www.brandflorist.com 서 베로니카 (818)244-1359	MK electric Construction Inc 모든 전기 & 모든 공사 무료 견적(라이센스 업체) 강 마태오 213-949-6235
박 헬렌 보험 메디케어/오바마케어 생명/건강/사업체/자동차 박애실(헬레나) (213)500-9393	HBAR 부동산(상업용,주택) 한스 부동산 학교 (면허) HANS 부동산 관리 회사 *헨리 한(헨리코)* (213) 785 4989	Meeyoung J. Kim D.D.S 김 율리아 일반치과, 보철치과, 치아이식 437 W Colorado st. Glendale (818)244-0299	소아 청소년 치과 Peter S. Suh, DMD (818) 790-5959 1346 Foothill Blvd. #305 La Canada Flintridge
윤주희(클라라) Executive Manager Law Offices of Eugene Yun 부동산,회사설립,유언/상속,교통사고,형사법 (213)388-3535 (818)433-2891(C) www.eugeneyunlaw.com	대한 장의사 이 미카엘 (213)700-1788	한태호(케네스) 변호사 법률그룹 KENNETH T. HAAN & ASSOCIATES, APLC 3699 Wilshire Blvd. #860, LA Tel: (213)639-2900 E-mail: Info@haanlaw.com 한태호(마리노)&복수(글라라) 민사소송,상법/사고,상해/노동법, 장애인소송/가정법,리빙트러스트/부	36년 전통 한국 장의사 HAN KOOK MORTUARY (323)734-5656(L.A.) (562)868-0788(세리토스/놀워) "장례에 관한 모든 절차를 성심껏 도와드립니다."
불란서안경 검안과 FRANCE VISION OPTOMETRY 시니어 HMO 지정점 3104 W. Olympic Bl. LA (213)487-1001 (교우 특별봉사) Elizabeth & Dr. Linda Lee	미주 자동차 정비 MIJU AUTO REPAIR & BODY 415 W. Broadway, Glendale (818)247-4400 이 크리스티나 & Karl	안진환(Tony) CPA 안토니오 & 스텔라 2140 W. Olympic Bl.#508 (213)380-5070 askanycpa@gmail.com	이호제(Primus) MD 가정 주치의 Immigration Medical Exam K-Town (323)452-0656 966 S. Western Ave. #201
Hankook Plumbing 가정 식당 상가 모든 플러밍 설비 수리 아무리 작은 일도 성심껏 봉사 "막힌 곳은 뚫어드리고 뚫린 곳은 막아드리고" 홍 벤자민 (818)321-4776	이동현 토마스 아퀴나스 내과/노인의학과 (213)674-7758 2727 W. Olympic Blvd. # 309 LA 한남체인 건너편 이전 개원	미용실 Hair World 매직 케라던, 디지털 펌 213-268-8549 최 세실리아 853 S. Western Ave. 코리아타운 로데오 몰	구본욱 한의원 사암침(빠른 효과) 2120 W. 8 th St. #208 LA (213)427-1299, 820-6235 헬레나 구
금강 안경 검안과 GOLD OPTOMETRY LA 로데오 몰 (213)384-1001 GG 마트 몰 (714)530-1001 요셉 & 루시아 김 M.E. 21차	1등 고객은 1등 아주투어로 US 아주 투어 항공티켓과 관광을 동시에 213-388-4000 이 엘리사벳	메디케어 신청 및 상담 정확한 지식과 경험 다양한 플랜 및 혜택 소개 HMO, PPO, Supplement 주은미 세실리아 (Lic# 0M88188) 818-799-8106	보스톤 치과 구강호 토마스 아퀴나스 (213)380-2727 3663 W. 6th St. #203A LA LA Medical Center (6가+아드모어)
브라이언 타필라와 CZ Law 교통사고 및 각종 개인 상해 (총 2억달러 승소) (213)468-1000 한국인 부인 (다른 사무실에서 진행 중인 사고도 상담) 장 데시데라도 (818)808-7483	Ahn Fine Art Studio 그림 지도 유화, 수채화, 덧생(정물화, 풍경화, 초상화) (323)909.0700 ahnfineart.com	고려여행사 3388 W. 8th St. #205 8thSt + S.Kingsley 한 레지나 Tel 213-385-6611	장영화 Piano Studio 음대, 대학원 피아노과 졸업 (M.M Degree) / 대학 교수직 각종 피아노 콩쿨 다수 입상 MTAC & SYMF 멤버 818-400-1343(라크라스엔타)